

南斯拉夫的国防

(供内部参考)

(供内部参考)

南斯拉夫的国防

商务印书馆出版

北京复兴门外翠明庄

(北京市书刊出版业营业登记证出字第107号)

京华印书局印装

统一书号: 3017·84

1963年4月初版 开本 787×1092 1/32

1963年4月北京第1次印刷 字数 10千字

印张 10/16 印数 1—1,000册

定价(19) 0.10元

内部发行

这份材料是根据南斯拉夫联邦执行委员会新闻处出版的《联邦执行委员会关于 1960 年的报告》第二部分第四章译出的，译者为宁嘉凤。

~~~~~  
本书是供内部参考用的，写  
文章引用时务请核对原文，  
并在注明出处时用原著版本。  
~~~~~

南斯拉夫的国防

1. 国防国务部 (State Secretariat for National Defence)

去年繼續努力使南斯拉夫人民軍在装备和組織方面現代化。人員的專業訓練工作和品德、政治教育工作是極其成功的。為了檢驗部隊組織的正確性、我們的防務概念、装备的效能和指揮員及戰鬥員的能力，大規模的軍事單位去年完成了幾次成功的演習。在這些演習里，我們努力創造出一些儘可能接近實際戰鬥的條件；並適當地運用了在人民解放戰爭中所取得的經驗。在這一年里，軍隊修建了許多建築物，從而在軍隊中服役的人員和他們的家屬的生活條件得到了改善。同時，部隊修建了許多公路綫、鐵路綫、橋梁和其他建築物。工廠在生產軍事装备和各種消費品方面進展很大。在 1960 年，許多影響着強迫軍事訓練的事務都轉歸國防的後勤部門 (Municipal Organs) 辦理。同時，許多人接受了進行各種經濟工作的訓練。

立法工作同執行軍事法令和其他規定的合作

為了改進軍事法規制度，關於各種防務問題的幾套新規定通過了。同時，各種舊的法令和規定也都加以變更，從而使它們適應一般的《聯邦法規》，或以不同的方式處理個別軍事問題。

國防國務部準備並提出了下列法案：《軍事醫學科學院法

規》，《关于下級軍官、軍官和部队職員薪俸法規的变更和修正法令》，《关于由地区軍事部門向国防后勤部門轉移职能的法令》，《关于委员会、办公厅和人民共和国的和地方的国防机构的組織規程的变更和修正法令》，《关于国防部職員和从事国防职务的其他行政機關職員的特別津貼法令》。国防委员会秘書厅 (Secretariat of the Council of National Defence) 也参与了这些規則的拟訂。

国防国务部根据它的职权批准了以下法令：《关于南斯拉夫人民軍修建工程的規定》，《关于居住国外的南斯拉夫国民的档案和軍职的規定》，《关于高等軍事学院的規定》，《关于非常工作和特殊功績的獎賞以及关于部队職員加班补償的規定》，《关于“人民軍隊”新出版社的規定》，《关于撫卹烈属的規定》，《关于南斯拉夫人民軍所属地理机构的卫生和技术設備的規定》。一些旧的规定变更和修正了。同时，为执行各种法令和規定，几套指示拟定出来了。

在制定对国家和国防具有普遍重要意义的《联邦法律》时，以及其他規定的准备过程中，国防国务部經常地进行合作。

人 员 問 題

在 1960 年，軍事科学院和下級軍官学校招收了新學員。这些学校的报名人数沒有足額。又給予願意在軍隊中服务的普通大学生一百六十四名以奖学金机会。总计給予非战斗人員一千三百五十名，給予正規軍事人員三百名以奖学金机会。

去年，一千六百二十名正規下級軍官和一千五百九十名正規軍官由軍事科学院、学校和短期学习班毕业，并有九千名后备

軍官临时服役或参加各种課程听講或参加討論班。

为了改进正規和后备軍事人員的能力,在高級軍事学院、学校和短期学习班以及在职人員进修班繼續广泛開設各种課程;这样,服役人員可以参加各种練習、听課并参加討論班。在1960年,后备軍官学校也从中等工业学校招收了学生。

在这一年里,南斯拉夫人民軍的正規部队增加了二千七百零一名下級軍官、軍官和从事各种工作的職員——軍事科学院、其他軍事学校和大学院系等的毕业生。同时期里,有九百七十二人由正規部队退伍。

在关于繼續申請授予《1941年爱国勋章》的法令通过之后,大約有三十五人申請了勋章,还有一万份申請书在审查中。在四万五千份总申請书中^①……已經解决了;其他各份都送到相应的机关去驗證材料。由于这种驗證需要相当時間,因此这些申請书的解决需要一个比較长的过程。但已采取步驟尽可能快地解决这一問題。

軍 事 訓 練

在1960年里,軍官和士兵,根据客观条件和可能性,繼續改进他們的专业能力。关于訓練制度、計劃、方案和方法进行了徹底的研究,并采取进一步的措施来改进野战单位的訓練方案。主要的目的是訓練在現代戰爭中能够尽可能好地运用一切条件和合作方式的多面手。特別注意官兵的技术教育,使他們能够尽可能好地掌握各种現代武器和其他技术装备。与此相联系,也采取了一些訓練方案,使訓練条件尽可能地同实际战争条件

^① 此处意义不明,原文恐有脫漏。——譯者

相接近。

关于軍官的进一步訓練采取了最多样化的方式。除了正規的学校教育以外,在軍人俱乐部里和学校里,組織了許多演講会和座談会。同样地,对于在各級司令部里服役的軍官,也組織了正規的教育活动,从而使他們对于軍事科学領域里的新成就和进展的知識有所增进。

在1960年快要完了的时候,各种部队举行了联合演习,空軍单位,有些时候海軍单位也参加了。在对官兵的訓練之外,也运用了这些演习来檢驗战术概念、武器的适合性、装备和部队組織等等。

为了协调司令官关于在战争中如何使用各种部队,关于在当代战争条件下的指揮和供給制度的意見,司令官們举行了几次會議。

在这一年里,变更南斯拉夫人民軍教育制度的准备工作繼續进行。现在这一工作仍在进行,并对于人民軍的需要和我国一般教育制度的变更都給予了适当的注意。

关于深造的考試方案变更了,这样就可以免除不必要的科目,并增加了适合現代战争需要的战术課程。

为了在推动体育教育方面尽可能給部队以援助,新的体育鍛炼方案拟定了。为了統一标准,关于給部队士兵和軍事机关发放体育鍛炼設備的新規定草拟起来了。但是,冬季月份里的体育鍛炼問題仍然很尖銳,主要是因为各部队和軍事学校缺乏大型的健身房。

在1956年,人民軍积极地参加了各地区、各城市和各人民共和国中心,以及贝尔格莱德青年联欢节的各个中心、諾維·薩

得的兄弟会和統一閱兵式的各种公众体育运动。許多官兵参加了一系列的运动比赛,从个别部队的比赛到全軍的錦标赛。

1960年在改进练习器械方面花了很多錢,从而鍛炼的質量提高了。供应了軍事学校以新的和現代化的教学輔助器材。同时摄制了十六部新的教学影片和三十三部分析影片 (diafilm), 上年所生产的三十五部其他影片也放映了。

品德、政治教育和文化活动

为了促进官兵的品德和政治教育,关于使官兵了解我国社会主义发展的結果和展望、我国的对内和对外政策、南斯拉夫的軍事和政治地位,以及加强軍民的联系和推动官兵的文化工作等,都做了努力。

部队軍官和軍事科学院干部及学生的思想教育和政治教育,是通过一系列个别問題的討論来推动的。野战部队所討論的題目是同社会主义、战争、农村社会主义政策以及在当代世界中南斯拉夫的軍事和政治地位等問題有关的。我們開設了許多課程和討論班。在这一年里,进行了各种測驗来檢查官兵关于社会政治发展、国外政治和我国經濟发展的知識。

在南斯拉夫国庆十五周年、空軍和海軍节,曾經組織了各种演习,以便人民熟悉武装部队的这些工作及其重要意义。

为了适应部队的需要,曾經購買了三十三部全套电影放映設備和四百六十一架电影放映机,一百八十八套电视設備,三十四套扩音器装备和六百四十架收音机。

在这一年里,建立了十个部队中心,另外十四个中心現在正在建立中。

这一年从头到尾有两种周刊——《人民军队》和《边防军》按期发行。同时也按时出版了军事画报《前线》。军事图书馆里的图书也增加了，现在已经达到三百二十五万册。

官兵参加社会和政治生活方面也有很大进展。约有二万二千名下级军官、军官和部队职员被选入各种社会和政治组织的执行委员会。特别重要的是部队军官在南斯拉夫劳动人民社会主义联盟的基层单位所做的工作。

部队的文化、教育和休憩活动是多样的和广泛的。大约组织八千次座谈会，并印刷了两千五百多种的所谓墙报。

在这一年里，大约有八千次游艺会和两万次营火会及庆祝会；给官兵放映了二万三千次电影；组织了二百三十次团体旅行，并举行了摄影展览十六次，官兵艺术作品展览七次，文学讨论会一百一十六次和参观企业、博物馆和名胜古迹三千次等等。大约组织了一万三千四百次运动比赛，其中三千次是在官兵和居民之间进行的。在五一节、青年节、建军节前夕和庆祝期间，文化、教育和休憩活动是特别热烈的。

研究和出版活动

在1960年，研究工作主要着重于研究和准备试验，发展部队所需要的重要武器和其他装备。除此之外，研究机构还努力精通各种原料的生产，以便减少我们对于进口的依赖。同时也研究了在战争条件下，代用某些种原料的可能性。

在决定动手发展各种新产品之前，总是反复地进行几次研究和技术经济分析。关于精通各种战车和其他车辆、各种反装甲武器、各种重炮、各种类型炮弹、瞄准装备以及原子、化学和生

物战争的防护設施等的生产工作都繼續在进行。

除此之外,在部队和其他方面,需要占用大量研究机构的其他属于实用性質的工作也在发展。

在 1960 年,軍事历史研究所,在长期规划之下,并同南斯拉夫起义五十周年相联系,进行了許多工作。它編写并出版了《第一次巴尔干战争》的第 3 卷(1912 和 1913 年蒙特尼格林軍的活动)。它又出版了《人民解放战争資料选輯》六卷,从而使这一选輯的出版总卷数已經达到九十五卷。历史研究所人員关于题为《南斯拉夫人民的战争和革命》(簡史)一书,关于人民解放战争的各种专論和战争大事紀也都进一步进行了工作。印刷《1941—1945 年南斯拉夫人民解放战争》第二版的准备工作也在进行。关于历次国家战争的六种专論已經动手了,关于《第二次世界大战》第 2 卷(軍事活动的回顾)的工作已經完成了。

关于《人民解放战争档案集》,战时出版物目录和党及政治档案索引的出版准备,都在繼續进行紧张的工作。約有四万四千七百件档案登記了,还有其他四万件档案准备登記。有七万七千件原始档案选入卷宗,十四万四千件原始档案的縮小胶片已經摄制了,六千件各种档案影印出来了,另有一千七百件档案保存起来了。

《軍事百科全书》編輯部出版了这部百科全书的第 2 卷并准备印刷第 3 卷的全部資料。

南斯拉夫人民軍地理研究所去年为軍事需要所进行的空中測量面积为三万六千方公里,为民用測量工作和經濟工作进行了一万八千方公里的測量。根据这些胶片摄制了一万一千张軍用照片和九千张民用測量工作和經濟工作所需照片。此外,五

个旧的測量基地改进了并进行了大約一万二千五百方公里面积的測量。地理研究所的制图部分繪制了新的地图并把各种尺寸的旧軍用地图根据最近情况修改出版。該所制做一个1:250,000的模型地图,还制做一个1:300,000的模型地图。由于采用新的工作方法,所以比1959年取得了較好的成果。

在1960年,部队医务工作設法改进了研究工作和解决了对保卫我国极为重要的各种問題。

在空軍里,为了改进各种职务的人員选择工作,曾进行各种試驗。在海軍里,为了改进人員的任用工作,也进行了各种試驗。

国际軍事法規委员会起草了南斯拉夫人民軍为履行《国际軍事法規》的指示草案。这个委员会在解决其他有关軍事法規問題、裁軍問題和联合国武装部队問題等方面也进行了工作。

除了軍事問題研究所的出版活动以外,还促进了其他出版工作。按期出版了七种技术性杂志。軍事出版社出版了由本国和外国作家所写的十八本书共七万五千册,还有十六本其他的书正在印刷中。此外,軍事出版社还出版了《教育和訓練問題》丛书中的六本小册子。

为了国家机关、社会团体和經濟企业的需要,地理研究所印刷了三万六千张各种地图和一千二百本技术书籍。

财务和供应

在1960年里,财务工作对节约开支和推动储蓄做了努力。为了这一目的,财务工作研究了开支和需要,并拟訂了以最小支出达到既定目标的計劃。

原来拨給国防国务部的資金为二千零七十一亿第納尔，为了应付增加的开支又拨給了六亿第納尔。

部队财务管理工作，在《国家审計工作法規》的基础上，进行了八百四十八次檢查工作。在一般工厂給部队承做产品的范围内，部队财务管理工作也对它們的营业进行了管理。

1960年在維護和檢查設備方面也有了进一步的发展。

由于一切工厂都采用了再生的旧部件，所有的，甚至是各种设备最复杂的部件，都可以运用現代冷焊方法来修理。因此，檢修各种装备时所需要的部件問題，在很大程度上减少了。在精通战車和其他車輛的各种部件的生产方面也取得了进展。

檢修武器計劃全部完成了，檢修自动車計劃只完成百分之八十到九十。檢修自动車計劃所以不能圓滿实现的原因是缺乏部件。

这一年里，对于战地修理工作的組織和結構进行了研究，主要是在技术单位适应新情况方面和促进物質資源使用的節約方面发现了最有效的方法。关于在战地如何取得修理場所問題，将来也必須研究处理。总的說来，檢修工厂的修建完成了；但在1961年还要修建一个檢修工厂。

部队的飲食質量和它的烹調及服务設備，去年都有所改进。

关于改善部队飲食的努力方面，食品工业部曾对尽可能有利地使用未加工的食物，进行了多年的努力。在食品工业部的建議、要求并同研究所和食品工业工厂的合作之下，部队机构帮助扩大了食品的花样。結果，食品工业工厂現在烹調了完善而富有营养的日用飲食(装在适当的盛器里)，不用經過煮、热即可食用。

部队士兵和軍事学校学员的服装也改善了。

保 健 工 作

去年医务工作繼續成功地进行了部队人員、家属和居民的保健事业。

去年,軍事医院,除了部队人員之外,还治疗了大約七千名家属成員和二万名左右其他居民。部队里征求輸血者的工作做得很成功。約有二万五千名部队人員前来提供血液。半数以上所輸贈的血液都做成了干血。一切部队輸血者都得到了特定的休息机会。

为了推动和协调游离放射的防护工作,成立一个特別委员会来照管这一領域里的医务人员訓練工作。在雷达单位和机构里,在軍事医学科学院的X光部和同位素中心里,都进行了个别的、經過准确而系統秤量过的药剂試驗。这种試驗,以后在一切其他有放射来源的地方也要进行。此外,医务工作组还檢查了为部队工作的各种企业以及部队的檢修工厂和組織。

为了讓公共卫生工作者了解战时医务工作問題,組織了几次軍医會議,也召开了医药預防座談会。同相应的国家机关合作,軍医部門在有关运用火車、汽車和飞机来运输战时伤员的管理問題方面做了工作。

陸軍兽医部門由于及时的檢查和治疗,在保持牲畜健康方面取得了良好的效果。陸軍兽医部門繼續帮助我国馬匹繁殖的扩充和提高。由于这一部門的帮助,极其重要的并仍然在試驗阶段的母馬人工受胎工作,取得了很大的进展。在改进陸軍兽医部門的设备方面进一步做了努力,为使这一事业現代化也繼

續进行了研究。陆軍兽医随时根据需要参与我国牲畜疾病的消灭工作。

部队以外的軍事訓練工作

部队以外的軍事訓練采取两种形式：青年入伍前的訓練；各种一般的和运动的組織以及俱乐部所属成員的自願訓練。入伍前的軍事訓練总共訓練了三十三万名青年——将来入伍人員。約有十五万五千名来自农村和工业的青年参加了为期十到十五天的露營，并在一年中在他們的青年支队里偶而也接受进一步的訓練。为了推动青年在应征前的軍事訓練，各人民委员会組織了二百三十次露營。在这一运动里，八千三百多名后备軍官作为連和排的指揮官而参加了。在这些露營活动中和在其他五百七十四个青年支队中，軍官和下級軍官也寻求增进青年人的一般教育。約有三百名正規軍官作为教导員和露營的指揮官来参加，还有大量的下級軍官充当支队的指揮官。农村青年的訓練是掌握在各市、各区、和各人民共和国的国防部門的手里的，这些单位是在当地軍事当局援助之下进行的。

在学校和大学里，軍事訓練是作为必修科目而开設的。总计約有十八万五千名中学生和大学生必須学习这一科目，在这一工作中他們都收到良好的效果。一切参加入伍前軍事訓練的青年都参加步槍射击比赛。他們都参加各市、区和共和国的步槍和高射机关槍射击，参加第四次国家錦标赛的步槍和高射机关槍比赛。

被选参加学习部队駕駛业务的青年，得到为期二十到四十天的特殊駕駛課程的訓練。几乎所有这些青年都完成了这种課

程并通过了规定的考試。

入伍前的青年軍事訓練費用是由国防国务部和各人民委员会供应的，但其中一部分費用是由各共和国的执行委员会和經济企业的管理机构提供的。国防国务部供应武器、軍火、軍事装备、工作方案和教科书。

同以往各年一样，国防国务部对提倡青年軍事訓練的拥有会员的組織給予津貼和援助。物資和貨幣援助的总額达到十七亿五千万第納尔。其中八亿三千四百万第納尔給予摩托車协会，二亿八千四百万給予青年入伍前軍事訓練組織，一亿一千一百万給予青年軍事訓練中心，二亿四千四百万給予步槍射击协会，二亿給予飞行俱乐部联合会，四千万給予后备軍官协会。此外，还有三千七百万第納尔給予业余无綫电协会、登山协会、童子軍协会、滑雪协会、划船协会、跳伞协会和騎馬协会。

对于摩托車协会的援助实际上是对訓練青年人駕駛摩托車的补偿，所以当这些人应征之后，他們的訓練費就会大大减少。

軍事工业和建築工事

在这一年里，軍事工业在装备南斯拉夫部队方面做了一些工作。这些工业除了生产正规的軍火和軍事装备以外，它們对于生产新产品和新装备进行了彻底的准备。

軍事工厂在为一般市場生产各种物品方面取得了很大的进展。同 1959 年比較，这种生产增加了百分之四十。根据現在的計劃，这些工厂所生产的消費品，到 1965 年将增加一倍。

在 1960 年，軍事建筑单位在修建公寓和倉庫等方面繼續进

行工作。为了現役人員居住，总計修建了四十七栋建筑物，还有四十六栋在修建中。除此之外，三百七十四栋輔助建筑物也完成了，共有三百一十五大排公寓，分为五千三百五十六个住宅单元；1961年將繼續修建已动工兴建的公寓，这又将构成一万三千六百七十七个住宅单元。一千三百三十一個其他建筑計劃已經完成，还有其他一百五十項建筑計劃正在执行中。这些建筑物中絕大多數是医院建筑、門診病人医院、存車場、倉庫、貯水池、石油倉庫、店舖、試驗室等等。在这一年里，軍事单位修建了一千公尺碼頭，另外四百三十公尺碼頭正在修建中。同时，修成了两所飞机庫，地面面积是四千八百方公尺。

在这一年里，部队在一些駐軍的城市中修建上下水道，并发展电力网等等。这种費用达到八万六千七百第納尔。

軍隊在国家建設中

去年南斯拉夫人民軍工程兵团在国防所需要的各項建設方面繼續进行了工作，这就对于我国进一步发展的一般努力提供了重要的貢獻。除了国防部的資源以外，为了修建具有普遍重要意义的交通路綫，工程兵团也从一般投資基金和各人民共和国的基金方面得到了拨款。

去年，国防部撥給工程兵团四十三亿四千万第納尔，一般投資基金和各人民共和国撥給它二十六亿六千万第納尔。它修筑了一百三十五公里公路、四点五公里鉄路綫，总共跨度为一千八百五十六公尺的四十一座桥梁，还有总共长达一千八百三十八公尺的二十九个隧道。此外，六十公里长的公路，总跨度三百八十公尺的七座桥梁，总长六百三十公尺的十七个隧道，和在杜布

罗夫尼克的飞机場的修筑工作也已开始了。

国防国务部去年使用了十六亿第納尔，在同各人民委员会合作之下来发展、重建和使公路网现代化。利用国防国务部的基金和一般投资基金以及各人民共和国基金的拨款，工程兵团修筑了一百六十一公里公路，还有其他六十公里公路差不多已经修成。这达到了去年我国总共修筑的公路的百分之三十四。部队在管理水道、勘探水源和保证沿海地带的一些地区、各个岛屿、苏马地亞、伏伊伏迪納和科斯迈特的供水方面，同基层行政单位和研究組織进行了合作。为了这一工作，国防国务部拨款四千五百万第納尔。

部队官兵在修筑公路、铁路、桥梁和同自然灾害做斗争——水灾等等——共约进行了一千六百万小时的义务劳动。人们认为这一工作的价值约为三十亿第納尔。

在这一年里，许多士兵参加了各种课程学习并参加了实际锻炼工作，这就使他们能够胜任各种建筑工程——保养机器、鼓风以及其他等等。除此之外，四千七百人在供应兵团和各种工业工厂里受到锻炼，有一千九百人得到了熟练工人证书。

为了促进我国馬匹的繁殖，军队兽医部門拨款四十亿第納尔来购买純种牲畜，并拨款二百万第納尔作为对馬匹繁殖者和馬术俱乐部的贈予和奖賞。

同外国武装力量的合作

去年南斯拉夫人民軍，同与我国基本上維持友好和平关系的那些国家的武装力量，繼續进行了合作。

我国海軍司令为了研究希腊海軍的組織，曾經訪問了希腊，